

Order

Para: Schenker & Co AG, 6156 Gries am Brenner
Telephone: + 43 (0) 5274 - 87327
Fax: + 43 (0) 5274 - 86290
e-mail: hans-karl.aichner@schenker.at

We ask you to permit the transport of our vehicle on the "Combi traffic Line" mentioned below.
Bitte akzeptieren Sie unser Fahrzeug für den Transport auf der unten angeführten "Ro-La" Strecke.
Demande d'autorisation de transport combiné de notre véhicule mentionné ci-dessous
Solicitamos el transporte de nuestro vehículo en la Línea de Transporte Combinado mencionada más abajo
Solicitamos o transporte do nosso veículo na "Linha Combi Traffic" abaixo mencionada

The payment of the transport has to be effected by the ROUTEX card mentioned below.
Zur Zahlung soll die unten aufgeführte ROUTEX-Tankkarte eingesetzt werden.
Le paiement du transport doit être effectué avec la carte ROUTEX mentionnée ci-dessous
El pago del transporte ha de ser efectuado con la tarjeta ROUTEX especificada abajo
O pagamento do transporte terá de ser efectuado com o Cartão ROUTEX abaixo mencionada

Date of departure: <i>Abfahrtsdatum - Date de départ - Fecha de salida - Data de saída</i>	<input type="text"/>
Combi traffic Line: <i>Ro-La Strecke - Trajet du transport combiné - Tte. Combinado - Cartão de transporte combinado</i>	<input type="text"/>
Departure time: <i>Abfahrt um - Heure de départ - Hora de saída - Hora de partida</i>	<input type="text"/>

Vehicle registration country: <i>Zulassungsland - Pays d'immatriculation du véhicule - Pais registro vehículo - País de registro do veículo</i>	<input type="text" value="D"/>
Vehicle registration number: <i>KFZ-Kennzeichen - Numéro d'immatriculation du véhicule - Matrícula</i>	<input type="text"/>

Company name: <i>Firmenname - Nom de votre Société - Nombre Cía - Nome da Companhia</i>	<input type="text"/>
Company location: <i>Firmensitz - Adresse Société - Dirección - Morada da Companhia</i>	
Country: <i>Land - Pays - País</i>	

ROUTEX card-number: <i>18-stellige Kartenummer - Numéro de la carte ROUTEX - Nº Tarjeta - Nº cartão ROUTEX</i>	<input type="text"/>
Valid until: <i>gültig bis - Valable jusqu'au - Caducidad - Validade</i>	<input type="text"/>
This Card is marked "INT": <i>"INT" Kennzeichnung - Carte l'Option "INT" - Tarjeta "INT" - Cartão marcado "INT"</i>	<input type="text"/> (issued for international use)

Date of arrival at station of departure: <i>Datum Ankunft an Abfahrtsterminal - date d'arrivée à la gare de départ - Fecha de llegada al terminal - Data de chegada à estação</i>	<input type="text"/>
Latest arrival time at station of departure: <i>Ankunft am Abfahrtsterminal spätestens um - Heure d'arrivée au plus tard à la gare de départ - Hora aprox. de llegada al terminal - Hora mais tardia de chegada</i>	<input type="text"/>

Please contact Schenker by phone, after transmitting the fax, if a fixed reservation is requested (not available for all "Combi traffic Lines")
Für eine Festreservierung rufen Sie bitte Schenker direkt an, nachdem Sie das Fax an Schenker geschickt haben (nicht auf allen Strecken möglich)
Merci de contacter par téléphone Schenker, après avoir transmi votre Fax, pour une réservation ferme (non disponible sur tous les trajets)
Contacte con Schenker por teléfono, después de enviar el fax, caso de solicitar una reserva fija (no disponible en todas las líneas)
Por favor contacte Schenker por telefone, depois de transmitir o fax, se for requisitada reserva fixa (não disponível para todas as "Linhas Combi Traffic")

<input type="text"/>

Place / Date
Ort / Datum
Lieu/date
Población/Fecha
Local / Data

Company Stamp
Firmenstempel
Cachet Société
Sello del Cliente
Carimbo da Companhia

Signature
Unterschrift
Signature
Firma
Assinatura